RESIDENTIAL CARE HOMES (PERSONS WITH DISABILITIES) ORDINANCE

殘疾人士院舍條例

(Chapter 613, Laws of Hong Kong) (香港法例第613章)

LORCHD Number		
殘疾人士院舍牌照事務處檔號	D0253	
Licence Number		
牌照編號	L0650	

Licence of Residential Care Home for Persons with Disabilities 殘疾人士院舍牌照

This licence is issued under Part 3, Section		(Persons with Disa	abilities) Ordinance in resp	pect of the
Particulars of residential care home —				
院舍資料-	Name (in Chinese)			
(a) Name (in English) 名稱(英文) Caritas Lok King Hostel	Name (in Chinese) 名稱(中文)	明愛樂敬宿舍		
(b) (i) Address of home	VALUE OF STREET			Anagagerenessahananagagerenessahananahagagere
院舍地址 <u>G/F, Verbena Heights, 8 Mau Tai Road, Ta</u>				
(ii) Premises where home may be operated 可開設院舍的處所同上				
as more particularly shown and described on Plan Num其詳情見於圖則第 <u>0253(4)</u> 號,該圖則現存本人		with and approved	by me.	
(c) Maximum number of persons that the residential care home i 院舍可收納的最多人數50	is capable of accommodating	g		
Particulars of person/company to whom/which this licence is is 獲發上述院舍牌照人士/公司的資料-	ssued in respect of the above	e residential care ho	ome —	
度弦上処院古序照入工/ 公司可負料 (a) Name/Company (in English)	Name / C	ompany (in Chines	e)	
姓名/公司名稱(英文) Caritas - Hong Kong				
(b) Address 地址香港堅道 2 號明愛大廈 602 室				BMAQQIPTTTTTTTTTTTTTTTTTTTTTTTTTTTTTTTTTTT
The person/company named in paragraph 3 above is authorized persons with disabilities of the following type:High 第3段所述的人士/公司已獲批准營辦、料理、管理或以其他				e home for
This licence is valid for36_ months effective from	the date of issue to co	over the period	from 1 June 20	<u>21</u> to
31 May 2024 inclusive. 本牌照由簽發日期起生效,有效期為36個月,由 首尾兩天計算在內。	2021年6月1日	至	2024年5月31日	<u></u>
This licence is issued subject to the following conditions —本牌照附有下列條件—				
				AND THE RESIDENCE OF THE PARTY
				Anar
		•		
This licence may be cancelled or suspended in exercise of the p Disabilities) Ordinance in the event of a breach of or a failure to pe 若有關院舍違反或未能履行以上第6段所列的任何條件,本人	erform any of the conditions	s set out in paragrap	oh 6 above.	
			保沙	
2021年6月1日		()	梁保華 代行	r)
Date 日期			irector of Social Welfare ong Special Administrative	Region
	WA DNING	_	寺別行政區社會福利署署	

WARNING

The issue of a licence in respect of a residential care home does not release the operator or any other person from compliance with any requirement of the Buildings Ordinance (Cap.123) or any other Ordinance relating to the premises, nor does it in any way affect or modify any agreement or covenant relating to any premises in which the residential care home is operated.

院舍獲發給牌照,並不表示其營辦人或任何其他人士無須遵守《建築物條例》(第123章)或任何其他與該處所有關的條例的規定,亦不會對 與開設該院舍的處所有關的任何合約或租約條款有任何影響或修改。

1.

2.

3.

5.

6.

7.